

# ***BASETech***

Ⓓ Bedienungsanleitung

## **Klimagerät**

Best.-Nr. 1629563

Seite 2 - 13

ⒼⒷ Operating Instructions

## **Air conditioner**

Item No. 1629563

Page 14 - 25

Ⓕ Notice d'emploi

## **Climatiseur**

N° de commande 1629563

Page 26 - 37

ⒼⓁ Gebruiksaanwijzing

## **Airco**

Bestelnr. 1629563

Pagina 38 - 49



	Seite
1. Einführung .....	3
2. Symbol-Erklärung .....	3
3. Bestimmungsgemäße Verwendung.....	4
4. Lieferumfang.....	4
5. Merkmale und Funktionen .....	4
6. Sicherheitshinweise .....	5
a) Allgemein.....	5
b) Batterien/Akkus .....	6
7. Bedienelemente.....	7
8. Montage.....	8
9. Fernbedienung.....	8
10. Netzanschluss .....	9
11. Inbetriebnahme.....	9
a) Ein-/Ausschalten.....	9
b) Bedientasten.....	9
c) Indikatorleuchten .....	9
d) Kühlen .....	10
e) Entfeuchten .....	10
f) Belüften .....	10
g) Timer .....	10
12. Wassertank entleeren.....	11
13. Pflege und Reinigung .....	11
a) Allgemein.....	11
b) Filter.....	11
14. Warnmeldungen.....	11
15. Fehlerhilfe .....	12
16. Entsorgung .....	12
a) Produkt.....	12
b) Batterien/Akkus .....	13
17. Technische Daten .....	13
a) Klimagerät .....	13
b) Fernbedienung .....	13

# 1. Einführung

---

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,  
wir bedanken uns für den Kauf dieses Produkts.

Dieses Produkt entspricht den gesetzlichen, nationalen und europäischen Anforderungen.

Um diesen Zustand zu erhalten und einen gefahrlosen Betrieb sicherzustellen, müssen Sie als Anwender diese Bedienungsanleitung beachten!



Diese Bedienungsanleitung gehört zu diesem Produkt. Sie enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Achten Sie hierauf, auch wenn Sie dieses Produkt an Dritte weitergeben. Heben Sie deshalb diese Bedienungsanleitung zum Nachlesen auf!

Bei technischen Fragen wenden Sie sich bitte an:

Deutschland: [www.conrad.de/kontakt](http://www.conrad.de/kontakt)

Österreich: [www.conrad.at](http://www.conrad.at)  
[www.business.conrad.at](http://www.business.conrad.at)

Schweiz: [www.conrad.ch](http://www.conrad.ch)  
[www.biz-conrad.ch](http://www.biz-conrad.ch)

## 2. Symbol-Erklärung

---



Das Symbol mit dem Blitz im Dreieck wird verwendet, wenn Gefahr für Ihre Gesundheit besteht, z.B. durch einen elektrischen Schlag.



Das Symbol mit dem Ausrufezeichen im Dreieck weist auf wichtige Hinweise in dieser Bedienungsanleitung hin, die unbedingt zu beachten sind.



Das Pfeil-Symbol ist zu finden, wenn Ihnen besondere Tipps und Hinweise zur Bedienung gegeben werden sollen.

## 3. Bestimmungsgemäße Verwendung

---

Das Produkt dient zum Kühlen, Entfeuchten oder Belüften von privat genutzten Räumen.

Das Produkt ist nicht für den gewerblichen, handwerklichen oder industriellen Einsatz bestimmt. Es wird keine Gewährleistung übernommen, wenn das Gerät in Gewerbe-, Handwerks- oder Industriebetrieben oder bei gleichartigen Tätigkeiten eingesetzt wird.

Eine Verwendung ist nur in geschlossenen Räumen, also nicht im Freien erlaubt. Der Kontakt mit Feuchtigkeit, z.B. im Badezimmer u.ä. ist unbedingt zu vermeiden.

Aus Sicherheits- und Zulassungsgründen dürfen Sie das Produkt nicht umbauen und/oder verändern. Falls Sie das Produkt für andere Zwecke verwenden, als zuvor beschrieben, kann das Produkt beschädigt werden. Außerdem kann eine unsachgemäße Verwendung Gefahren wie z.B. Kurzschluss, Brand, Stromschlag, etc. hervorrufen. Lesen Sie sich die Bedienungsanleitung genau durch und bewahren Sie diese auf. Reichen Sie das Produkt nur zusammen mit der Bedienungsanleitung an dritte Personen weiter.

Alle enthaltenen Firmennamen und Produktbezeichnungen sind Warenzeichen der jeweiligen Inhaber. Alle Rechte vorbehalten.

## 4. Lieferumfang

---

- Klimagerät
- Abluftschlauch
- 2x Schlauchverbindungsstück
- Fensteradapter
- Fernbedienung
- 2x AAA-Batterie
- Bedienungsanleitung

### Aktuelle Bedienungsanleitungen

Laden Sie aktuelle Bedienungsanleitungen über den Link [www.conrad.com/downloads](http://www.conrad.com/downloads) herunter oder scannen Sie den abgebildeten QR-Code. Befolgen Sie die Anweisungen auf der Webseite.



## 5. Merkmale und Funktionen

---

- 3-in-1: Kühlen, Entfeuchten und Belüften
- LED-Display mit Soft-Touch Bedienfeld
- Inkl. Rollen für einen einfachen Transport
- 24-Stunden-Timer
- 2 Lüftungsstufen

# 6. Sicherheitshinweise

---



Lesen Sie sich die Bedienungsanleitung aufmerksam durch und beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Falls Sie die Sicherheitshinweise und die Angaben zur sachgemäßen Handhabung in dieser Bedienungsanleitung nicht befolgen, übernehmen wir für dadurch resultierende Personen-/Sachschäden keine Haftung. Außerdem erlischt in solchen Fällen die Gewährleistung/Garantie.

## a) Allgemein

- Das Produkt ist kein Spielzeug. Halten Sie es von Kindern und Haustieren fern.
- Lassen Sie das Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Dieses könnte für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.
- Schützen Sie das Produkt vor extremen Temperaturen, direktem Sonnenlicht, starken Erschütterungen, hoher Feuchtigkeit, Nässe, brennbaren Gasen, Dämpfen und Lösungsmitteln.
- Setzen Sie das Produkt keiner mechanischen Beanspruchung aus.
- Wenn kein sicherer Betrieb mehr möglich ist, nehmen Sie das Produkt außer Betrieb und schützen Sie es vor unbeabsichtigter Verwendung. Der sichere Betrieb ist nicht mehr gewährleistet, wenn das Produkt:
  - sichtbare Schäden aufweist,
  - nicht mehr ordnungsgemäß funktioniert,
  - über einen längeren Zeitraum unter ungünstigen Umgebungsbedingungen gelagert wurde oder
  - erheblichen Transportbelastungen ausgesetzt wurde.
- Gehen Sie vorsichtig mit dem Produkt um. Durch Stöße, Schläge oder dem Fall aus bereits geringer Höhe wird es beschädigt.
- Die Netzsteckdose muss sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.
- Ziehen Sie Netzstecker nie an dem Kabel aus der Steckdose, ziehen Sie sie immer nur an den dafür vorgesehenen Griffflächen aus der Netzsteckdose.
- Ziehen Sie bei längerer Nichtbenutzung den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- Ziehen Sie aus Sicherheitsgründen bei einem Gewitter immer den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- Beachten Sie, dass das Netzkabel nicht gequetscht, geknickt, durch scharfe Kanten beschädigt oder anders mechanisch belastet wird. Vermeiden Sie eine übermäßige thermische Belastung des Netzkabels durch große Hitze oder große Kälte. Verändern Sie das Netzkabel nicht. Wird dies nicht beachtet, kann das Netzkabel beschädigt werden. Ein beschädigtes Netzkabel kann einen lebensgefährlichen elektrischen Schlag zur Folge haben.
- Sollte das Netzkabel Beschädigungen aufweisen, so berühren Sie es nicht. Schalten Sie zuerst die zugehörige Netzsteckdose stromlos (z. B. über den zugehörigen Sicherungsautomaten) und ziehen Sie danach den Netzstecker vorsichtig aus der Netzsteckdose. Betreiben Sie das Produkt auf keinen Fall mit beschädigtem Netzkabel.
- Ein beschädigtes Netzkabel darf nur vom Hersteller, einer von ihm beauftragten Werkstatt oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Netzstecker dürfen nie mit nassen Händen ein- oder ausgesteckt werden.



- Um das Gerät vollständig von der Stromversorgung zu trennen, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Ziehen Sie nie den Netzstecker, wenn das Gerät noch eingeschaltet ist. Schalten Sie das Gerät nur mit den Tasten auf der Fernbedienung oder im Bedienfeld aus.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, wenn Sie das Gerät reinigen oder verschieben wollen.
- Überprüfen Sie, ob die Netzspannung mit den Angaben auf dem Typenschild des Gerätes übereinstimmt. Verbinden Sie das Gerät mit einer Schutzkontaktsteckdose. Verwenden Sie kein Verlängerungskabel und auch keine Mehrfachsteckdose.
- Öffnen Sie das Gerät nicht. Stecken Sie keine Gegenstände in die Öffnungen.
- Decken Sie das Gerät nicht ab. Achten Sie auf eine ausreichende Belüftung. Lassen Sie mindestens 30 cm in allen Richtungen um das Gerät Platz, um eine ausreichende Belüftung zu gewährleisten.
- Transportieren und verwenden Sie das Gerät immer in einer aufrechten Position. Verwenden Sie das Gerät niemals in Schräglage.
- Setzen Sie sich nicht auf das Gerät und stellen Sie keine Gegenstände darauf ab.
- Nehmen Sie das Gerät nicht mit feuchten Händen oder auf nassem Untergrund stehend in Betrieb.
- Bewegen Sie das Gerät nicht, wenn es sich im Betrieb befindet.
- Lassen Sie das Gerät nicht mit Chemikalien in Kontakt kommen.
- Verwenden Sie keine Sprühdosens in der Nähe des Geräts.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Gasen oder brennbaren Stoffen wie Alkohol, Insektizide, Benzin etc.
- Warnung – Stromschlaggefahr! Versuchen Sie nie selbst das Gerät zu reparieren. Lassen Sie es im Falle von Störungen nur von qualifizierten Fachleuten reparieren.
- Das Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es zu Boden gefallen ist oder wenn Schäden erkennbar sind.
- Wenden Sie sich an eine Fachkraft, wenn Sie Zweifel über die Arbeitsweise, die Sicherheit oder den Anschluss des Produktes haben.
- Lassen Sie Wartungs-, Anpassungs- und Reparaturarbeiten ausschließlich von einem Fachmann bzw. einer Fachwerkstatt durchführen.
- Sollten Sie noch Fragen haben, die in dieser Bedienungsanleitung nicht beantwortet werden, wenden Sie sich an unseren technischen Kundendienst oder an andere Fachleute.

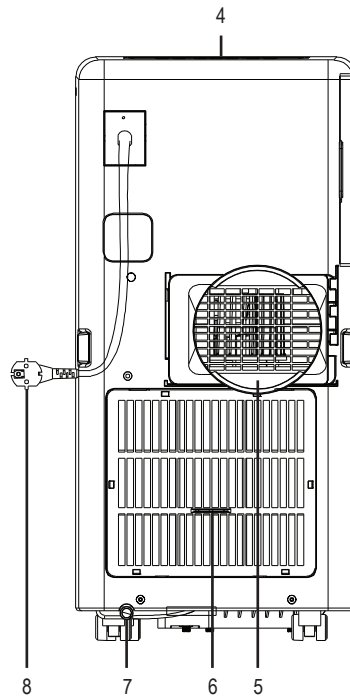
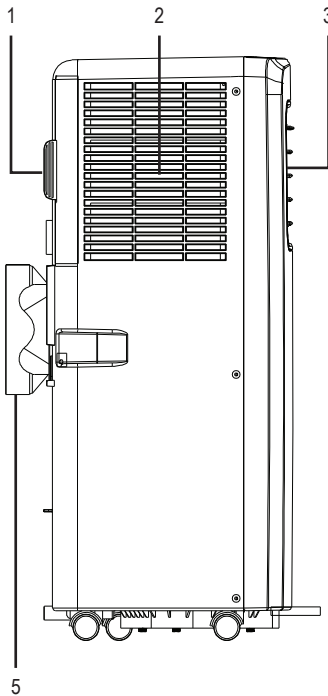
## **b) Batterien/Akkus**

- Achten Sie beim Einlegen der Batterien/Akkus auf die richtige Polung.
- Entfernen Sie die Batterien/Akkus, wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht verwenden, um Beschädigungen durch Auslaufen zu vermeiden. Auslaufende oder beschädigte Batterien/Akkus können bei Hautkontakt Säureverätzungen hervorrufen. Beim Umgang mit beschädigten Batterien/Akkus sollten Sie daher Schutzhandschuhe tragen.



- Bewahren Sie Batterien/Akkus außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Lassen Sie Batterien/Akkus nicht frei herumliegen, da diese von Kindern oder Haustieren verschluckt werden könnten.
- Alle Batterien/Akkus sollten zum gleichen Zeitpunkt ersetzt werden. Das Mischen von alten und neuen Batterien/Akkus im Gerät kann zum Auslaufen der Batterien/Akkus und zur Beschädigung des Geräts führen.
- Nehmen Sie keine Batterien/Akkus auseinander, schließen Sie sie nicht kurz und werfen Sie sie nicht ins Feuer. Versuchen Sie niemals, nicht aufladbare Batterien aufzuladen. Es besteht Explosionsgefahr!

## 7. Bedienelemente



- 1 Filter
- 2 Lufteinlass
- 3 Luftauslass
- 4 Bedienfeld

- 5 Abluftschlauch-Adapter
- 6 Filter
- 7 Abflussöffnung
- 8 Netzstecker

## 8. Montage

---

- Wählen Sie einen geeigneten Aufstellort.
- Ziehen Sie den Abluftschlauch an beiden Enden leicht auseinander.
- Schrauben Sie beide Adapter im Uhrzeigersinn auf die Enden des Abluftschlauchs.
- Setzen Sie die Fensterführung in das Fenster ein. Die kreisrunde Öffnung muss nach innen zeigen.

—> Die Fensterführung eignet sich ausschließlich für Schiebefenster (horizontal + vertikal).

Die Länge der Fensterführung beträgt mindestens 67,5 cm und maximal 123 cm.

- Schließen Sie das Fenster so weit wie möglich, um die Fensterführung zu fixieren.
- Installieren Sie den Abluftschlauch-Adapter (5) an der Rückseite des Produkts. Der längliche Winkel an der linken Seite des Adapters muss in die längliche Öffnung greifen. Schieben Sie den Adapter nach unten, um die Verbindung zu sichern.
- Ziehen Sie den Abluftschlauch auf die benötigte Länge auseinander.

—> Bei der Installation sollte der Abluftschlauch so gerade wie möglich verlegt werden. Knicken Sie den Abluftschlauch nicht.

- Stecken Sie das andere Ende des Abluftschlauchs in die Öffnung der Fensterführung. Der Adapter muss dabei einrasten.

—> Sie können den Abluftschlauch auch ohne Fensterführung aus dem Fenster hängen. Schließen Sie das Fenster so weit wie möglich. Achten Sie darauf, dass der Schlauch nicht eingedrückt und dadurch beschädigt wird.

## 9. Fernbedienung

---

- Entnehmen Sie den Batteriefachdeckel.
- Setzen Sie 2 AAA-Batterien polungsrichtig ein. Beachten Sie dabei die Polaritätsangaben innerhalb des Batteriefachs.
- Schließen Sie das Batteriefach.

—> Wechseln Sie die Batterien, sobald das Produkt nicht mehr auf die Befehle der Fernbedienung reagiert.

Richten Sie die Fernbedienung immer direkt auf den IR-Empfänger unterhalb des Displays.

Die Taste ohne Beschriftung hat keine Funktion.



# 10. Netzanschluss

---

- Verbinden Sie den Netzstecker mit einer haushaltsüblichen Netzsteckdose.
- Es ertönt ein Signalton. Das Produkt befindet sich nun im Standby-Modus.

# 11. Inbetriebnahme

---

## a) Ein-/Ausschalten



Lassen Sie das Produkt vor dem Einschalten für mindestens 2 Stunden in aufrechter Position stehen, damit die Kühlflüssigkeit in die entsprechenden Leitungen fließen kann.

Nachdem Sie das Produkt ausgeschaltet haben, warten Sie mindestens 3 Minuten, bevor Sie es wieder einschalten. Ansonsten könnte der Kompressor beschädigt werden.

Drücken Sie die Taste **POWER** am Gerät oder auf der Fernbedienung, um das Gerät ein- oder auszuschalten.

## b) Bedientasten

Taste	Funktion
POWER	Ein-/Ausschalten
TEMP+	Temperatur erhöhen
TEMP-	Temperatur verringern
MODE	Modus auswählen (kühlen, entfeuchten, belüften)
SPEED	Lüftergeschwindigkeit einstellen (hoch, niedrig)
TIMER	Timer-Modus

## c) Indikatorleuchten

Leuchte	Bedeutung
W.F	Wassertank voll
HIGH	Hohe Lüftergeschwindigkeit
LOW	Niedrige Lüftergeschwindigkeit
TIMER	Timer-Modus
COOL	Kühlmodus
DEHUM	Entfeuchtungsmodus
FAN	Belüftungsmodus

## d) Kühlen

- Sie können eine Temperatur zwischen 16 und 31 °C einstellen.
- In diesem Modus ist die Lüftergeschwindigkeit frei wählbar.

## e) Entfeuchten

- Die Lüftergeschwindigkeit und die Temperatur werden automatisch eingestellt und können nicht verändert werden.
- Der Lüfter läuft mit niedriger Geschwindigkeit.
- Die automatisch eingestellte Temperatur beträgt 2 °C weniger als die aktuelle Raumtemperatur.

## f) Belüften

- In diesem Modus ist die Lüftergeschwindigkeit frei wählbar.
- Die Temperatur kann nicht eingestellt werden.

## g) Timer

→ Mit der Timer-Funktion können Sie das Produkt nach Ablauf eines Countdowns automatisch ein- oder ausschalten.

Wenn Sie das Produkt vor Ablauf des Countdowns manuell ein- oder ausschalten, wird die Timer-Funktion abgebrochen.

### Einschalten

- Das Produkt muss sich im Standby-Modus befinden.
- Drücken Sie die Taste **TIMER**.
- Stellen Sie die Countdown-Dauer (1 bis 24 Stunden) mit den Tasten **TEMP+/-** ein.
- Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **TIMER**.
- Wählen Sie den Betriebsmodus aus.
- Nach Ablauf des Countdowns schaltet sich das Produkt automatisch ein.

### Ausschalten

- Das Produkt muss eingeschaltet sein.
- Drücken Sie die Taste **TIMER**.
- Stellen Sie die Countdown-Dauer (1 bis 24 Stunden) mit den Tasten **TEMP+/-** ein.
- Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **TIMER**.
- Nach Ablauf des Countdowns schaltet sich das Produkt automatisch aus.

## 12. Wassertank entleeren

---

→ Entleeren Sie den Wassertank, sobald die der Indikator **W.F** leuchtet oder falls Sie planen, das Produkt für längere Zeit nicht zu verwenden.

- Trennen Sie den Netzstecker von der Steckdose.
- Entnehmen Sie die schwarze Gummiabdeckung von der Abflussöffnung (7).
- Ziehen Sie den halbtransparenten Gummistöpsel aus der Abflussöffnung heraus. Das Wasser fließt sofort heraus.
- Installieren Sie bei Bedarf einen geeigneten Ablaufschlauch (nicht enthalten).
- Leiten Sie das Wasser nach draußen oder in einen geeigneten Abfluss.

## 13. Pflege und Reinigung

---

### a) Allgemein



Verwenden Sie auf keinen Fall aggressive Reinigungsmittel, Reinigungsalkohol oder andere chemische Lösungen, da dadurch das Gehäuse angegriffen oder gar die Funktion beeinträchtigt werden kann.

- Trennen Sie das Produkt vor jeder Reinigung von der Stromversorgung.
- Verwenden Sie ein trockenes, faserfreies Tuch zur Reinigung des Produkts.

### b) Filter

- Reinigen Sie die Filter alle 2 Wochen.
- Entnehmen Sie beide Filter (1+6).
- Spülen Sie die Filter unter lauwarmem Wasser ab.
- Lassen Sie die Filter vollständig trocknen, bevor Sie diese wieder einsetzen.

## 14. Warnmeldungen

---

Display	Ursache	Lösung
E0	Temperatursensor defekt	Reparatur durch eine Fachkraft notwendig.
E2	Wassertank voll	Entleeren Sie den Wassertank.

## 15. Fehlerhilfe

---

Problem	Ursache	Lösung
Das Gerät lässt sich nicht einschalten.	Der Wassertank ist voll (Indikator <b>W.F</b> blinkt).	Entleeren Sie den Wassertank.
	Die Raumtemperatur ist niedriger als die im Kühlmodus eingestellte Temperatur.	Stellen Sie die Temperatur erneut ein.
Nicht kühl genug.	Türen und/oder Fenster sind geöffnet.	Schließen Sie alle Türen und Fenster.
	Es befinden sich Wärmequellen im Raum.	Entfernen Sie, falls möglich, die Wärmequellen oder schalten Sie diese aus.
	Abluftschlauch nicht angeschlossen oder verstopft.	Schließen Sie den Abluftschlauch an bzw. entfernen Sie die Verstopfung.
	Eine zu hohe Temperatur wurde eingestellt.	Stellen Sie die Temperatur erneut ein.
	Luftinlässe sind blockiert.	Reinigen Sie die Filter.
Zu laut.	Das Produkt steht auf einer unebenen Oberfläche.	Platzieren Sie das Gerät auf einer ebenen, stabilen Oberfläche.
	Kühlmittel strömt durch die Leitungen.	Dieses Geräusch ist normal.

## 16. Entsorgung

---

### a) Produkt



Elektronische Geräte sind Wertstoffe und gehören nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer gemäß den geltenden gesetzlichen Bestimmungen. Entnehmen Sie evtl. eingelegte Batterien/Akkus und entsorgen Sie diese getrennt vom Produkt.

## b) Batterien/Akkus



Sie als Endverbraucher sind gesetzlich (Batterieverordnung) zur Rückgabe aller gebrauchten Batterien/Akkus verpflichtet; eine Entsorgung über den Hausmüll ist untersagt.

Schadstoffhaltige Batterien/Akkus sind mit dem nebenstehenden Symbol gekennzeichnet, das auf das Verbot der Entsorgung über den Hausmüll hinweist. Die Bezeichnungen für das ausschlaggebende Schwermetall sind: Cd=Cadmium, Hg=Quecksilber, Pb=Blei (die Bezeichnung steht auf den Batterien/Akkus z.B. unter dem links abgebildeten Mülltonnen-Symbol).

Ihre verbrauchten Batterien/Akkus können Sie unentgeltlich bei den Sammelstellen Ihrer Gemeinde, unseren Filialen oder überall dort abgeben, wo Batterien/Akkus verkauft werden.

Sie erfüllen damit die gesetzlichen Verpflichtungen und leisten Ihren Beitrag zum Umweltschutz.

## 17. Technische Daten

---

### a) Klimagerät

Betriebsspannung.....	220 - 240 V/AC, 50 Hz
Leistungsaufnahme .....	785 W
Kühlleistung.....	7000 BTU/h (2,05 kW)
Luftdurchsatz.....	ca. 320 m <sup>3</sup> /h
Kältemittel/Füllmenge.....	R290A / 0,14 kg
Entfeuchterleistung.....	ca. 0,8 L / Std. (bei 30 °C / 80 % rF)
Einstellbereich Temperatur.....	16 – 31 °C
Geeignet für Räume .....	<22 m <sup>2</sup>
Abluftschlauch Länge .....	ca. 1,5 m
Kabellänge.....	ca. 1,8 m
Betriebsbedingungen.....	+16 bis +35 °C, max. 90 % rF
Lagerbedingungen.....	+5 bis +40 °C, max. 90 % rF
Abmessungen (B x H x T) .....	330 x 680 x 280 mm
Gewicht.....	ca. 18 kg

### b) Fernbedienung

Stromversorgung.....	2 x 1,5 V Batterie, Typ AAA
Abmessungen (B x H x T) .....	45 x 22 x 125 mm
Gewicht.....	ca. 42 g

	Page
1. Introduction .....	15
2. Description of symbols .....	15
3. Intended use .....	16
4. Delivery content .....	16
5. Features and functions .....	16
6. Safety instructions .....	17
a) General .....	17
b) (Rechargeable) batteries .....	18
7. Operating elements .....	19
8. Installation .....	20
9. Remote control .....	20
10. Mains connection .....	21
11. Operation .....	21
a) Switching on/off .....	21
b) Control keys .....	21
c) Indicator lamps .....	21
d) Cooling .....	22
e) Dehumidifying .....	22
f) Ventilation .....	22
g) Timer .....	22
12. Emptying the water tank .....	23
13. Cleaning and care .....	23
a) General .....	23
b) Filter .....	23
14. Warning messages .....	23
15. Troubleshooting .....	24
16. Disposal .....	24
a) Product .....	24
b) (Rechargeable) batteries .....	25
17. Technical data .....	25
a) Air conditioner .....	25
b) Remote control .....	25

# 1. Introduction

---

Dear customer,

Thank you for purchasing this product.

This product complies with the statutory national and European requirements.

We kindly request the user to follow the operating instructions, to preserve this condition and to ensure safe operation!



These operating instructions relate to this product. They contain important notices on commissioning and handling. Please take this into consideration when you pass the product on to third parties. Please keep these operating instructions for further reference!

If there are any technical questions, please contact:

International: [www.conrad.com/contact](http://www.conrad.com/contact)

United Kingdom: [www.conrad-electronic.co.uk/contact](http://www.conrad-electronic.co.uk/contact)

## 2. Description of symbols

---



The symbol with a flash in a triangle indicates health risks e.g. due to electric shock.



The symbol with an exclamation mark in a triangle indicates important instructions contained in these operating instructions that must be followed.



The arrow symbol alerts the user to the presence of important tips and notes on using the device.

## 3. Intended use

---

The product is designed for air conditioning, dehumidification and ventilation of privately used spaces.

The product is not intended for commercial, technical or industrial use. Using the product in business establishments, workshops or industrial companies, or for any similar applications will void the warranty.

It is intended for indoor use only. Do not use it outdoors. Contact with moisture, e.g. in bathrooms, must be avoided under all circumstances.

For safety and approval purposes, you must not rebuild and/or modify this product. If you use the product for purposes other than those described above, the product may be damaged. In addition, improper use can cause hazards such as short circuiting, fire, electric shock etc. Read the instructions carefully and keep them. Make this product available to third parties only together with its operating instructions.

All company names and product names are trademarks of their respective owners. All rights reserved.

## 4. Delivery content

---

- Air conditioner
- Exhaust hose
- 2x hose connectors
- Window adapter
- Remote control
- 2 x AAA batteries
- Operating instructions

### Up-to-date operating instructions

Download the latest operating instructions from our website [www.conrad.com/downloads](http://www.conrad.com/downloads) or scan the printed QR code. Follow the instructions on the website.



## 5. Features and functions

---

- 3 in 1: air conditioning, dehumidification and ventilation
- LED display with soft touch control panel
- Incl. wheels for simple transportation
- 24-hour timer
- 2 fan speeds



# 6. Safety instructions

---



Read the operating instructions carefully and especially observe the safety information. If you do not follow the safety instructions and information on proper handling in this manual, we assume no liability for any resulting personal injury or damage to property. Such cases will invalidate the warranty/guarantee.

## a) General

- The device is not a toy. Keep it out of the reach of children and pets.
- Do not leave packaging material lying around carelessly. These may become dangerous playing material for children.
- Protect the product from extreme temperatures, direct sunlight, strong jolts, high humidity, moisture, flammable gases, vapours and solvents.
- Do not place the product under any mechanical stress.
- If it is no longer possible to operate the product safely, take it out of operation and protect it from any accidental use. Safe operation can no longer be guaranteed if the product:
  - is visibly damaged,
  - is no longer working properly,
  - has been stored for extended periods in poor ambient conditions or
  - has been subjected to any serious transport-related stresses.
- Please handle the product carefully. Jolts, impacts or a fall even from a low height can damage the product.
- The mains outlet must be located near to the device and be easily accessible.
- Never pull the cable when disconnecting from the mains. Always pull holding the designated grip surfaces.
- Unplug the mains plug from the mains socket if you do not use the device for an extended period of time.
- For safety reasons, always unplug the device in case of a thunderstorm.
- Make sure that the mains cable is not squeezed, bent, damaged by sharp edges or put under mechanical stress. Avoid excessive thermal stress on the mains cable from extreme heat or cold. Do not modify the mains cable. Otherwise the mains cable may be damaged. A damaged mains cable can cause a deadly electric shock.
- Do not touch the mains cable if damaged. First, power down the respective mains socket (e.g. via the respective circuit breaker) and then carefully pull the mains plug from the mains socket. Do not operate the device with a damaged power cable.
- To prevent risks, damaged power cables may only be replaced by the manufacturer, a professional workshop appointed by the manufacturer, or a similarly qualified person.
- Never plug in or unplug the mains plug when your hands are wet.



- In order to fully disconnect the device from the mains, disconnect the mains plug from the wall socket. Never disconnect the mains plug while the device is still switched on. Only use the keys on the remote control or operating panel for switching off the device.
- Disconnect the mains plug from the wall socket before cleaning or moving the device.
- Check whether the mains voltage conforms to the specifications on the rating plate. Connect the device to an isolated ground receptacle. Do not use any extension cable or multiple outlet sockets.
- Do not open the device. Do not insert any objects into the openings.
- Do not cover the device. Ensure sufficient ventilation. Leave a distance of at least 30 cm to around the device in order to ensure sufficient ventilation.
- Always transport or use the device in upright position. Never use the device when tilted.
- Do not sit on the device, and do not put any objects on the device.
- Do not operate the device with wet hands or while standing on a wet floor.
- Do not move the device during operation.
- Protect the device from getting in contact with chemicals.
- Do not use spray containers near the device.
- Do not use the device near gas or inflammable materials such as alcohol, pesticides, fuel, etc.
- Warning – risk of electric shock! Never attempt to repair the device yourself. In case of malfunctions, have it repaired by experts only.
- The device is not intended to be used by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental abilities or lack of experience and / or lack of knowledge unless they are supervised by a person responsible for their safety or have received instructions on how to use the device.
- Children should be supervised to ensure they do not play with the device.
- Do not use the device if it has fallen down or shows any visible damage.
- Consult a professional if you require assistance with product operation, safety or connection.
- Maintenance, modifications and repairs are to be performed exclusively by an expert or at a qualified shop.
- If you have questions which remain unanswered by these operating instructions, contact our technical support service or other technical personnel.

## **b) (Rechargeable) batteries**

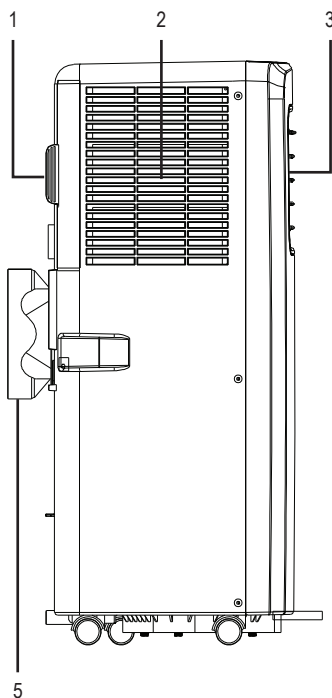
- Correct polarity must be observed while inserting the (rechargeable) batteries.
- (Rechargeable) batteries should be removed from the device if it is not used for a long period of time to avoid damage through leaking. Leaking or damaged (rechargeable) batteries might cause acid burns when in contact with skin, therefore use suitable protective gloves to handle corrupted (rechargeable) batteries.



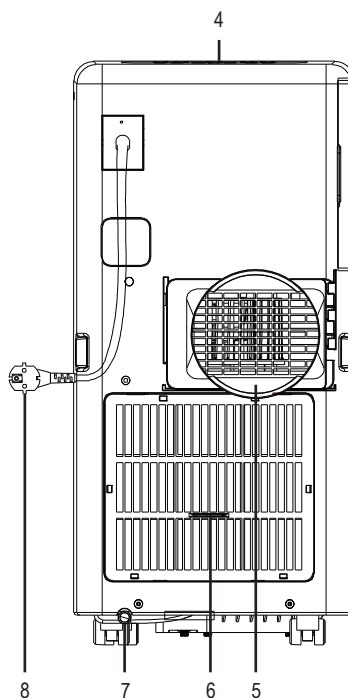
- (Rechargeable) batteries must be kept out of reach of children. Do not leave (rechargeable) batteries lying around, as there is risk, that children or pets swallow them.
- All (rechargeable) batteries should be replaced at the same time. Mixing old and new (rechargeable) batteries in the device can lead to (rechargeable) battery leakage and device damage.
- Rechargeable batteries must not be dismantled, short-circuited or thrown into fire. Never recharge non-rechargeable batteries. There is a risk of explosion!

## 7. Operating elements

---



- 1 Filter
- 2 Air inlet
- 3 Air outlet
- 4 Control panel



- 5 Exhaust hose adapter
- 6 Filter
- 7 Drain opening
- 8 Power plug

## 8. Installation

---

- Choose a suitable installation spot.
- Pull apart the air outlet hose by pulling slightly on both ends.
- Screw both adapters clockwise onto the ends of the air outlet hose.
- Place the window mount into the window. The circular opening must face inward.

—> The window mount is designed exclusively for use with sliding windows (horizontal + vertical).

The length of the window mount is min. 67.5 cm and max. 123 cm.

- Close the window as far as possible to fasten the window mount.
- Install the air outlet hose adapter (5) on the back of the product. The oblong bracket on the left side of the adapter fits into the oblong opening. Slide the adapter down to secure the connection.
- Pull apart the air outlet hose to the required length.

—> Guide the exhaust hose as straight as possible during installation. Do not bend the exhaust hose.

- Attach the other end of the air outlet hose to the opening on the window mount. The adapter clicks into place.

—> You may also guide the exhaust hose through the window without using a window mount. Close the window as tight as possible. Make sure not to squeeze the hose or hence damaging it.

## 9. Remote control

---

- Remove the battery compartment lid.
- Insert 2 AAA batteries and heed correct polarity. Heed correct polarity as indicated in the battery compartment.
- Close the battery compartment.

—> Change the batteries when the product no longer responds to commands from the remote control.

Always point the remote control at the IR receiver below the display.

The button with no label has no function.

# 10. Mains connection

---

- Connect the power plug to a common household power outlet.
- A signal sounds. The product is then in standby mode.

# 11. Operation

---

## a) Switching on/off



The product must remain in upright position for at least 2 hours prior to switching it on, in order for the coolant to flow through the respective pipes.

When having switched off the product, wait for at least 3 minutes before turning the product on again. The compressor could get damaged otherwise.

Press the **POWER** button on the device or remote control to switch the device on or off.

## b) Control keys

Button	Function
POWER	Switching on/off
TEMP+	Increase the temperature
TEMP-	Reduce the temperature
MODE	Select mode (air conditioning, dehumidification, ventilation)
SPEED	Set fan speed (high, low)
TIMER	Timer mode

## c) Indicator lamps

Light	Meaning
W.F	Water tank full
HIGH	High fan speed
LOW	Low fan speed
TIMER	Timer mode
COOL	Cooling mode
DEHUM	Dehumidifying mode
FAN	Fan mode

## d) Cooling

- Select a temperature between 16 and 31 °C.
- In this mode, the fan speed can be freely selected.

## e) Dehumidifying

- Fan speed and temperature are set automatically and cannot be changed.
- The fan runs at low speed.
- The automatically set temperature is 2 °C below the current room temperature.

## f) Ventilation

- In this mode, the fan speed can be freely selected.
- The temperature cannot be set.

## g) Timer

→ Using the timer function, the product can be turned on or off after a certain countdown has elapsed.

Switching the product on or off manually before the countdown has elapsed will cause the timer function to be deactivated.

### Turning on the player

- The product must be in standby mode.
- Press the button **TIMER**.
- Set the countdown timer (1 to 24 hours) using the **TEMP+/-** buttons.
- To confirm, press the button **TIMER**.
- Select the operating mode.
- After the countdown has elapsed, the product will turn on automatically.

### Switch off

- The product must be switched on.
- Press the button **TIMER**.
- Set the countdown timer (1 to 24 hours) using the **TEMP+/-** buttons.
- To confirm, press the button **TIMER**.
- After the countdown has elapsed, the product will turn off automatically.

## 12. Emptying the water tank

---

→ Empty the water tank as soon as the **W.F** indicator lights up or if you plan to not use the product for an extended period.

- Disconnect the mains plug from the mains.
- Remove the black rubber cover from the drain opening (7).
- Remove the semitransparent rubber plug from the drain opening. The water will pour out immediately.
- Install a suitable drain hose (not included) where required.
- Divert the water outside or into a suitable drain.

## 13. Cleaning and care

---

### a) General



Under no circumstances use aggressive cleanings agents, cleaning alcohol or other chemical solutions since these can penetrate the housing or impair functionality.

- Disconnect the product from the power supply before cleaning.
- Clean the product with a dry, fibre-free cloth.

### b) Filter

- Clean the filters once every 2 weeks.
- Remove both filters (1+6).
- Rinse the filters under lukewarm water.
- Let the filters dry thoroughly before replacing them.

## 14. Warning messages

---

Display	Cause	Solution
E0	Temperature sensor defective	Repair by expert required.
E2	Water tank full	Empty the water tank.

# 15. Troubleshooting

---

Problem	Cause	Solution
The product does not turn on.	The water tank is full (W.F indicator flashes).	Empty the water tank.
	The room temperature is lower than the temperature set in air conditioning mode.	Reset the temperature.
Not cool enough.	Doors and/or windows are open.	Close all doors and windows.
	There are heat sources in the room	Where possible, remove all heat sources or turn them off.
	Air outlet hose not connected or blocked.	Connect the air outlet hose and/or remove the blockage.
	The set temperature is too high.	Reset the temperature.
	Air inlets are blocked.	Clean the filter.
Too loud.	The product is on an uneven surface.	Place the product on an even, stable surface.
	Coolant is running through the tubes.	This sound is normal.

# 16. Disposal

---

## a) Product



Electronic devices are recyclable waste and must not be disposed of in the household waste. At the end of its service life, dispose of the product in accordance with applicable regulatory guidelines. Remove any inserted (rechargeable) batteries and dispose of them separately from the product.



## b) (Rechargeable) batteries



You as the end user are required by law (Battery Ordinance) to return all used (rechargeable) batteries. Disposing of them in the household waste is prohibited.

Contaminated (rechargeable) batteries are labeled with this symbol to indicate that disposal in the domestic waste is forbidden. The designations for the heavy metals involved are: Cd = Cadmium, Hg = Mercury, Pb = Lead (name on (rechargeable) batteries, e.g. below the trash icon on the left).

Used (rechargeable) batteries can be returned to collection points in your municipality, our stores or wherever (rechargeable) batteries are sold.

You thus fulfill your statutory obligations and contribute to the protection of the environment.

# 17. Technical data

---

## a) Air conditioner

Operating voltage .....	220 – 240 V/AC, 50 Hz
Power consumption .....	785 W
Cooling power.....	7000 BTU/h (2.05 kW)
Airflow .....	approx. 320 m <sup>3</sup> /h
Refrigerant/filling volume .....	R290A / 0.14 kg
Dehumidifying capacity.....	approx. 0.8 L/ hours (at 30 °C / 80 % RH)
Temperature setting range.....	16 – 31 °C
Designed for rooms .....	<22 m <sup>2</sup>
Exhaust hose length .....	approx. 1.5 m
Cable length .....	approx. 1.8 m
Operating conditions.....	+16 to +35 °C, max. 90 % RH
Storage conditions.....	+5 to +40 °C, max. 90 % RH
Dimensions (W x H x D) .....	330 x 680 x 280 mm
Weight .....	approx. 18 kg

## b) Remote control

Power supply .....	2 x 1.5 V batteries, type AAA
Dimensions (W x H x D) .....	45 x 22 x 125 mm
Weight .....	approx. 42 g

	Page
1. Introduction.....	27
2. Explication des symboles.....	27
3. Utilisation prévue.....	28
4. Contenu d'emballage.....	28
5. Caractéristiques et fonctions.....	28
6. Consignes de sécurité.....	29
a) Généralités.....	29
b) Piles/accumulateurs.....	30
7. Éléments de fonctionnement.....	31
8. Montage.....	32
9. Télécommande.....	32
10. Branchement au secteur.....	33
11. Mise en service.....	33
a) Marche/arrêt.....	33
b) Touches des commandes.....	33
c) Indicateurs.....	33
d) Refroidir.....	34
e) Déshumidifier.....	34
f) Aérer.....	34
g) Minuterie.....	34
12. Vidage du réservoir à eau.....	35
13. Entretien et nettoyage.....	35
a) Généralités.....	35
b) Filtre.....	35
14. Indicateurs d'avertissements.....	35
15. Dépannage.....	36
16. Elimination des déchets.....	36
a) Produit.....	36
b) Piles/accumulateurs.....	37
17. Données techniques.....	37
a) Climatiseur.....	37
b) Télécommande.....	37

# 1. Introduction

---

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions de l'achat du présent produit.

Le produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales en vigueur.

Afin de maintenir le produit dans son état actuel et d'assurer un fonctionnement sans risques, les utilisateurs sont tenus de suivre les instructions contenues dans le présent mode d'emploi !



Le présent mode d'emploi fait partie intégrante du produit. Il contient des consignes importantes pour la mise en service et la manipulation du produit. Prêtez-y attention, notamment lorsque le produit sera transmis à une tierce personne. Conservez le présent mode d'emploi afin de pouvoir le consulter à tout moment.

Pour toute question technique, veuillez vous adresser à :

France (email): [technique@conrad-france.fr](mailto:technique@conrad-france.fr)

Suisse: [www.conrad.ch](http://www.conrad.ch)

[www.biz-conrad.ch](http://www.biz-conrad.ch)

## 2. Explication des symboles

---



Le symbole avec l'éclair dans un triangle est employé lorsqu'il y a un danger pour votre santé, par exemple en cas d'électrocution.



Dans ce mode d'emploi, le symbole avec le point d'exclamation dans un triangle indique des instructions importantes qui doivent être respectées.



Le symbole « flèche » est utilisé pour pointer certains conseils et instructions spécifiques sur le fonctionnement.

### 3. Utilisation prévue

---

Le produit sert à refroidir, déshumidifier ou aérer des pièces utilisées à des fins domestiques.

Le produit n'est pas prévu pour une utilisation commerciale, artisanale ou industrielle. Aucune garantie n'est accordée, si l'appareil est installé dans des entreprises industrielles, dans des commerces ou des locaux artisanaux ou des endroits d'activités semblables.

L'utilisation est uniquement autorisée en intérieur, dans les locaux fermés ; l'utilisation en plein air est interdite. Impérativement éviter tout contact avec l'humidité, par ex. dans la salle de bains, etc.

Pour des raisons de sécurité et d'homologation, toute transformation et/ou modification du produit est interdite. Si vous utilisez le produit à d'autres fins que celles décrites précédemment, cela risque d'endommager le produit. Par ailleurs, une utilisation incorrecte peut être source de dangers tels que court-circuit, incendie, électrocution. Lisez attentivement le mode d'emploi et conservez-le. Ne transmettez le produit à des tiers qu'accompagné de son mode d'emploi.

Tous les noms d'entreprises et appellations de produits contenus dans ce mode d'emploi sont des marques déposées des propriétaires correspondants. Tous droits réservés.

### 4. Contenu d'emballage

---

- Climatiseur
- Tuyau d'échappement d'air
- 2 pièces de raccord pour tuyau
- Adaptateur de fenêtre
- Télécommande
- 2 piles AAA
- Mode d'emploi

#### Mode d'emploi actualisé

Téléchargez les instructions actualisées du mode d'emploi via le lien [www.conrad.com/downloads](http://www.conrad.com/downloads) ou scannez le code QR illustré. Suivez les instructions du site Internet.



### 5. Caractéristiques et fonctions

---

- 3 en 1 : rafraîchit, déshumidifie et aère
- Affichage à LED avec pupitre de commande soft-touch
- Incl. des roulettes pour un transport facile
- Minuterie sur 24 heures
- 2 niveaux d'aération

## 6. Consignes de sécurité



Lisez le mode d'emploi avec attention en étant particulièrement attentif aux consignes de sécurité. En cas de non-respect des consignes de sécurité et des informations données dans le présent mode d'emploi pour une utilisation correcte de l'appareil, nous déclinons toute responsabilité en cas de dommage personnel ou matériel consécutif. En outre, la responsabilité/garantie sera alors annulée.

### a) Généralités

- Ce produit n'est pas un jouet. Gardez-le hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Ne laissez pas traîner le matériel d'emballage. Cela pourrait devenir un jouet pour enfants très dangereux.
- Gardez le produit à l'abri de températures extrêmes, de la lumière du soleil directe, de secousses intenses, d'humidité élevée, d'eau, de gaz inflammables, de vapeurs et de solvants.
- N'exposez pas le produit à des contraintes mécaniques.
- Si une utilisation en toute sécurité n'est plus possible, cessez d'utiliser le produit et protégez-le d'une utilisation accidentelle. Une utilisation en toute sécurité n'est plus garantie si le produit :
  - présente des traces de dommages visibles ;
  - le produit ne fonctionne plus comme il devrait,
  - a été stocké pour une période prolongée dans des conditions défavorables ou bien
  - a été transporté dans des conditions très rudes.
- Maniez le produit avec précaution. À la suite de chocs, de coups ou de chutes, même de faible hauteur, l'appareil peut être endommagé.
- La prise électrique doit se trouver à proximité de l'appareil et être facilement accessible.
- Ne tirez jamais sur la fiche de secteur par le cordon pour la débrancher de la prise murale ; enlevez-la de la prise réseau toujours en la tenant bien au niveau des emplacements prévus à cet effet.
- Lorsque l'appareil n'est pas utilisé durant une période prolongée, retirez la fiche de secteur de la prise de courant.
- Pour des raisons de sécurité, débranchez toujours la fiche de secteur de la prise réseau lors d'un orage.
- Veillez à ce que le câble d'alimentation ne soit pas écrasé, plié, endommagé par des arêtes vives ou ne soit exposé à d'autres contraintes mécaniques. Évitez les sollicitations thermiques excessives du cordon d'alimentation liées à une chaleur ou à un refroidissement extrême. Ne transformez pas le cordon d'alimentation. Dans le cas contraire, vous risqueriez d'endommager le cordon d'alimentation. Un cordon d'alimentation endommagé peut occasionner une électrocution mortelle.
- Si le cordon d'alimentation présente des dommages, ne le touchez pas. Tout d'abord, coupez l'électricité arrivant à la prise réseau utilisée (p. ex. via les disjoncteurs/fusibles correspondants), puis débranchez la fiche de secteur avec précaution de la prise électrique. N'utilisez jamais le produit lorsqu'il présente un cordon d'alimentation endommagé.
- Afin d'éviter tout danger, un cordon d'alimentation endommagé doit seulement être remplacé par le fabricant, un atelier habilité par celui-ci ou une personne qualifiée.
- Ne jamais brancher ou débrancher la fiche de secteur avec les mains mouillées.



- Pour couper complètement l'appareil de l'alimentation en électricité, vous devez débrancher la fiche de secteur de la prise de courant. Ne débranchez jamais la fiche de secteur, lorsque l'appareil est encore allumé. Éteignez l'appareil en utilisant seulement les touches sur la télécommande ou sur le pupitre de commande.
- Lorsque vous souhaitez nettoyer l'appareil ou le déplacer, débranchez la fiche de secteur de la prise de courant.
- Assurez-vous que la tension de réseau corresponde bien aux spécifications de l'étiquette signalétique de l'appareil. Branchez l'appareil sur une prise de courant à contact de protection. N'utilisez aucune rallonge et aussi aucune prise multiple.
- N'ouvrez pas l'appareil. Ne mettez pas d'objets dans les ouvertures.
- Ne couvrez pas l'appareil ! Veillez à avoir une aération suffisante. Laissez au moins une distance de 30 cm tout autour de l'appareil afin de garantir une aération suffisante.
- Transportez et utilisez l'appareil toujours dans une position droite. N'utilisez jamais l'appareil lorsqu'il est incliné.
- Ne vous asseyez pas sur l'appareil et ne placez jamais d'objets sur lui.
- Ne touchez pas l'appareil avec les mains humides ou ne vous tenez pas sur un sol humide pendant son fonctionnement.
- Ne déplacez pas l'appareil, lorsqu'il fonctionne.
- Ne laissez pas l'appareil entrer en contact avec des produits chimiques.
- N'utilisez pas d'aérosol à proximité de l'appareil.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité de gaz ou des matières inflammables comme de l'alcool, des insecticides, de l'essence etc.
- Avertissement - risque de choc électrique ! N'essayez jamais de réparer l'appareil vous-même. Faites-le réparer en cas de panne uniquement par du personnel qualifié.
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris des enfants) avec des handicaps physiques, sensoriels ou mentaux, ou manquant d'expérience et de connaissances, sauf si elles en sont sous surveillance ou on reçu des instructions sur l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- Les enfants devraient être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- N'utilisez plus l'appareil, s'il est tombé au sol ou si vous détectez des dommages.
- Adressez-vous à un technicien spécialisé si vous avez des doutes concernant le mode de fonctionnement, la sécurité ou le raccordement de l'appareil.
- Tout entretien, ajustement ou réparation ne doit être effectué que par un spécialiste ou un atelier spécialisé.
- Si vous avez encore des questions auxquelles ce mode d'emploi n'a pas su répondre, nous vous prions de vous adresser à notre service technique ou à un expert.

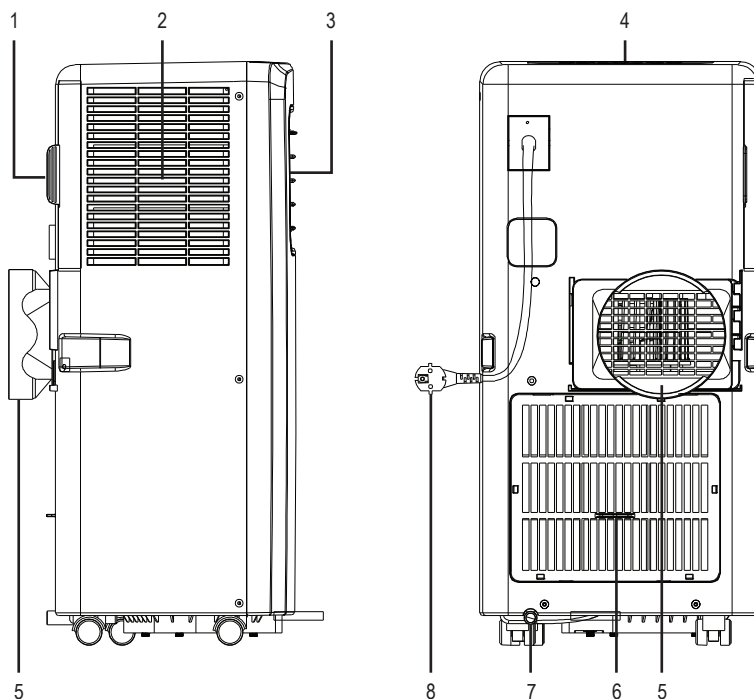
## **b) Piles/accumulateurs**

- Respecter la polarité lors de l'insertion des piles / accumulateurs.



- Retirer les piles / accumulateurs de l'appareil s'il n'est pas utilisé pendant longtemps afin d'éviter les dégâts causés par des fuites. Des piles / accumulateurs qui fuient ou qui sont endommagées peuvent provoquer des brûlures acides lors du contact avec la peau ; l'utilisation de gants protecteurs appropriés est par conséquent recommandée pour manipuler les piles / accumulateurs corrompus.
- Garder les piles / accumulateurs hors de portée des enfants. Ne pas laisser traîner de piles / accumulateurs car des enfants ou des animaux pourraient les avaler.
- Il convient de remplacer toutes les piles / accumulateurs en même temps. Le mélange de piles / accumulateurs anciennes et de nouvelles piles / accumulateurs dans l'appareil peut entraîner la fuite de piles / accumulateurs et endommager l'appareil.
- Les piles / accumulateurs ne doivent pas être démontées, court-circuitées ou jetées au feu. Ne jamais recharger des piles non rechargeables. Il existe un risque d'explosion !

## 7. Éléments de fonctionnement



1 Filtre

2 Prise d'air

3 Bouche de ventilation

4 Pupitre de commande

5 Adaptateur pour gaine d'évacuation d'air

6 Filtre

7 Orifice de drainage

8 Fiche de secteur

## 8. Montage

---

- Choisissez un emplacement adéquat pour le positionnement.
- Étirez légèrement la gaine d'évacuation d'air aux deux extrémités.
- Vissez les deux adaptateurs dans le sens des aiguilles d'une montre aux extrémités de la gaine d'évacuation d'air.
- Insérez le kit fenêtre dans la fenêtre. L'ouverture circulaire doit être orientée vers l'intérieur.

—> Le kit fenêtre convient exclusivement pour des fenêtres coulissantes (horizontalement + verticalement).

La longueur du kit fenêtre s'élève à 67,5 cm mini et à 123 cm maxi.

- Fermez la fenêtre aussi loin que possible, pour fixer le kit fenêtre.
- Installez l'adaptateur pour gaine d'évacuation d'air (5) au dos du produit. L'angle le plus long du côté gauche de l'adaptateur doit passer dans l'ouverture la plus longue. Poussez l'adaptateur vers le bas pour sécuriser le raccord.
- Étirez la gaine d'évacuation d'air à la longueur désirée.

—> Lors de l'installation, la gaine d'évacuation d'air devrait être placée aussi droite que possible. Ne pliez pas la gaine d'évacuation d'air.

- Insérez l'autre extrémité de la gaine d'évacuation d'air dans l'ouverture du kit fenêtre. L'adaptateur doit s'y enclencher.

—> Vous pouvez aussi accrocher la gaine d'évacuation d'air, aussi sans kit fenêtre, à la fenêtre. Fermez la fenêtre aussi loin que possible. Veillez à ce que la gaine ne soit pas compressée et endommagée durant l'opération d'installation.

## 9. Télécommande

---

- Retirez le couvercle du compartiment de la pile.
- Insérez 2 piles de type AAA en respectant bien la polarité. Respectez bien les indications de polarité à l'intérieur du compartiment des piles.
- Refermez le compartiment de la pile.

—> Remplacez les piles dès que le produit ne réagit plus aux commandes de la télécommande.

Dirigez la télécommande toujours directement vers le récepteur IR qui est situé au-dessous de l'écran d'affichage.

La touche sans inscription n'a aucune fonction.



## 10. Branchement au secteur

---

- Branchez la fiche de secteur sur une prise électrique courante.
- Vous entendez un signal sonore. Le produit se trouve maintenant en mode veille.

## 11. Mise en service

---

### a) Marche/arrêt



Avant d'allumer le produit, laissez-le dans la position verticale pour au moins 2 heures afin que le liquide de refroidissement puisse s'écouler dans les conduites correspondantes.

Si vous avez éteint le produit, attendez au moins 3 minutes, avant de le remettre en marche. Sinon, le compresseur pourrait être endommagé.

Appuyez sur la touche **POWER** sur l'appareil ou sur la télécommande pour allumer ou éteindre l'appareil.

### b) Touches des commandes

Touche	Fonction
<b>POWER</b>	Marche/arrêt
<b>TEMP+</b>	Augmentation de la température
<b>TEMP-</b>	Diminution de la température
<b>MODE</b>	Sélection du mode (refroidir, déshumidifier, aérer)
<b>SPEED</b>	Réglage de la vitesse du ventilateur (élevée, basse)
<b>TIMER</b>	Mode de minuterie

### c) Indicateurs

Lampe	Signification
<b>W.F</b>	Bac à eau plein
<b>HIGH</b>	Vitesse du ventilateur élevée
<b>LOW</b>	Vitesse du ventilateur basse
<b>TIMER</b>	Mode de minuterie
<b>COOL</b>	Mode refroidissant
<b>DEHUM</b>	Mode déshumidifiant
<b>FAN</b>	Mode d'aération

## d) Refroidir

- Vous pouvez régler une température entre 16 et 31 °C.
- La vitesse de ventilation est réglable librement dans ce mode.

## e) Déshumidifier

- La vitesse de ventilation et la température sont réglées automatiquement et ne peuvent pas être modifiées.
- La ventilation fonctionne à vitesse faible.
- La température réglée automatiquement s'élève à 2 °C de moins que la température ambiante actuelle.

## f) Aérer

- La vitesse de ventilation est réglable librement dans ce mode.
- La température ne peut pas être réglée.

## g) Minuterie

→ Avec la fonction de minuterie, vous pouvez allumer ou éteindre le produit selon un compte à rebours automatique.

Si vous souhaitez allumer ou éteindre le produit manuellement avant l'arrêt du compte à rebours, la fonction de minuterie est interrompue.

### Mise en marche

- Le produit doit se trouver en mode veille.
- Appuyez sur la touche **TIMER**.
- Réglez la durée du compte à rebours (de 1 à 24 heures) avec les touches **TEMP+/-**.
- Appuyez sur la touche **TIMER** pour valider.
- Choisissez le mode de fonctionnement.
- À la fin du compte à rebours, le produit s'allume automatiquement.

### Arrêt

- Le produit doit être allumé.
- Appuyez sur la touche **TIMER**.
- Réglez la durée du compte à rebours (de 1 à 24 heures) avec les touches **TEMP+/-**.
- Appuyez sur la touche **TIMER** pour valider.
- À la fin du compte à rebours, le produit s'éteint automatiquement.

## 12. Vidage du réservoir à eau

---

→ Videz le bac à eau aussitôt que l'indicateur **W.F** s'allume ou si vous planifiez de ne pas utiliser le produit sur une longue durée.

- Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant.
- Enlevez le capuchon en caoutchouc noir de l'orifice de drainage (7).
- Retirez le bouchon en caoutchouc semi-transparent de l'orifice de drainage. L'eau coule immédiatement.
- Installez si besoin un tuyau de vidange approprié (non compris).
- Laissez l'eau s'écouler soit dehors soit dans un conduit d'écoulement approprié.

## 13. Entretien et nettoyage

---

### a) Généralités



N'utilisez en aucun cas des produits de nettoyage agressifs, à base d'alcool ou toute autre solution chimique, car ceux-ci pourraient endommager le boîtier et nuire au bon fonctionnement de l'appareil.

- Avant chaque nettoyage, débranchez le produit de l'alimentation électrique.
- Utilisez un chiffon sec et non pelucheux pour nettoyer le produit.

### b) Filtre

- Nettoyez les filtres toutes les 2 semaines.
- Enlevez les deux filtres (1 + 6).
- Rincez les filtres sous l'eau tiède.
- Laissez sécher les filtres complètement avant de les replacer.

## 14. Indicateurs d'avertissements

---

Écran d'affichage	Cause	Solution
E0	Capteur de température défectueux	Faire réparer par un technicien spécialisé.
E2	Bac à eau plein	Videz le réservoir.

## 15. Dépannage

---

Problème	Cause	Solution
L'appareil ne peut pas être allumé.	Le réservoir d'eau est plein (l'indicateur <b>W.F</b> clignote).	Videz le réservoir.
	La température ambiante est plus faible que la température réglée dans le mode refroidissant.	Réglez de nouveau la température.
Pas assez froid.	Des portes et/ou des fenêtres sont ouvertes.	Fermez toutes les portes et fenêtres.
	Des sources de chaleur se trouvent dans la pièce.	Si possible, éliminez les sources de chaleur ou éteignez-les.
	Gaine d'évacuation d'air non raccordée ou bouchée.	Raccordez la gaine d'évacuation d'air ou enlevez le blocage.
	Une température trop élevée a été réglée.	Réglez de nouveau la température.
	Les prises d'air sont bloquées.	Nettoyez les filtres.
Trop bruyant.	Le produit est installé sur une surface inégale.	Placez l'appareil sur une surface plane et stable.
	Le liquide de refroidissement s'écoule dans les conduites.	Ce bruit est normal.

## 16. Elimination des déchets

---

### a) Produit



Les appareils électroniques sont des matériaux recyclables et ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères. En fin de vie, éliminez l'appareil conformément aux dispositions légales en vigueur. Retirez les piles/accumulateurs insérées et éliminez-les séparément du produit.

## b) Piles/accumulateurs



Le consommateur final est légalement tenu (ordonnance relative à l'élimination des piles usagées) de rapporter toutes les piles et accumulateurs usagés, il est interdit de les jeter dans les ordures ménagères.

Les piles/accumulateurs qui contiennent des substances toxiques sont caractérisées par les symboles ci-contre qui indiquent l'interdiction de les jeter dans les ordures ménagères. Les désignations pour le métal lourd prépondérant sont : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb (la désignation se trouve sur les piles/accumulateurs, par ex. sous le symbole de la poubelle illustré à gauche).

Vous pouvez rapporter gratuitement vos piles/accumulateurs usagés aux centres de récupération de votre commune, à nos succursales ou à tous les points de vente de piles/accumulateurs.

Vous respectez ainsi les ordonnances légales et contribuez à la protection de l'environnement.

## 17. Données techniques

---

### a) Climatiseur

Tension de service.....	220 – 240 V/CA, 50 Hz
Puissance absorbée.....	785 W
Énergie frigorifique .....	7000 BTU/h (2,05 kW)
Débit d'air .....	env. 320 m <sup>3</sup> /h
Fluide frigorigène/contenance .....	R290A/0,14 kg
Puissance de déshumidification .....	env. 0.8 L/ h (a 30 °C / 80% hum. rel.)
Plage de réglage de température.....	16 – 31 °C
Convient pour des pièces .....	<22 m <sup>2</sup>
Longueur du tuyau d'échappement d'air .....	env. 1,5 m
Longueur du câble.....	env. 1,8 m
Conditions de service .....	de +16 à +35 °C, 90 % HR maxi
Conditions de stockage .....	de +5 à +40 °C, 90 % HR maxi
Dimensions (L x H x P).....	330 x 680 x 280 mm
Poids.....	env. 18 kg

### b) Télécommande

Alimentation en électricité.....	2 piles de 1,5 V, type AAA
Dimensions (L x H x P).....	45 x 22 x 125 mm
Poids.....	env. 42 g

	<b>Bladzijde</b>
1. Inleiding .....	39
2. Verklaring van de symbolen.....	39
3. Bedoeld gebruik.....	40
4. Leveringsomvang .....	40
5. Kenmerken en functies .....	40
6. Veiligheidsinstructies .....	41
a) Algemeen .....	41
b) Batterijen / Accu's .....	42
7. Bedieningselementen .....	43
8. Installatie.....	44
9. Afstandsbediening .....	44
10. Netaansluiting .....	45
11. Ingebruikname.....	45
a) Aan-/uitschakelen .....	45
b) Bedientoets.....	45
c) Indicatielampjes .....	45
d) Koelen .....	46
e) Ontvochtiger .....	46
f) Ventileren.....	46
g) Timer .....	46
12. Het waterreservoir legen.....	47
13. Schoonmaken en onderhoud.....	47
a) Algemeen .....	47
b) Filter.....	47
14. Waarschuwingsmeldingen .....	47
15. Hulp bij problemen .....	48
16. Verwijdering .....	48
a) Product .....	48
b) Batterijen/accu's .....	49
17. Technische gegevens .....	49
a) Airco .....	49
b) Afstandsbediening .....	49

# 1. Inleiding

---

Zeer geachte klant,

Wij danken u voor de aankoop van dit product.

Het product voldoet aan alle wettelijke, nationale en Europese normen.

Om deze situatie te behouden en een veilig gebruik te garanderen, moet u als gebruiker de hand houden aan deze gebruiksaanwijzing!



Deze gebruiksaanwijzing behoort bij dit product. Ze bevat belangrijke aanwijzingen over de ingebruikname en het gebruik. Houd hier rekening mee als u dit product doorgeeft aan een derde. Bewaar deze gebruiksaanwijzing daarom voor later gebruik!

Bij technische vragen kunt u zich wenden tot onze helpdesk.

Voor meer informatie kunt u kijken op [www.conrad.nl](http://www.conrad.nl) of [www.conrad.be](http://www.conrad.be)

## 2. Verklaring van de symbolen

---



Het symbool met een bliksemschicht in een driehoek wordt gebruikt als er gevaar voor uw gezondheid bestaat bijv. door elektrische schokken.



Het symbool met het uitroepteken in een driehoek wijst op belangrijke tips in deze gebruiksaanwijzing die beslist opgevolgd moeten worden.



Het "pijl"-symbool ziet u waar bijzondere tips en aanwijzingen over de bediening gegeven worden.

### 3. Bedoeld gebruik

---

Het product dient voor het koelen, ontvochtigen of ventileren van ruimtes voor privégebruik.

Het product is niet bestemd voor commerciële, ambachtelijke of industriële toepassingen. Er wordt geen aansprakelijkheid aanvaard voor gebruik van het apparaat in commerciële, ambachtelijke of industriële bedrijven of bij gebruik onder vergelijkbare omstandigheden.

Het product mag uitsluitend in gesloten ruimten worden gebruikt, dus niet in de open lucht. Contact met vocht, bijv. in de badkamer, moet absoluut worden voorkomen.

In verband met veiligheid en normering zijn geen aanpassingen en/of wijzigingen aan dit product toegestaan. Indien het product voor andere doeleinden wordt gebruikt dan hiervoor beschreven, kan het product worden beschadigd. Bovendien kan bij verkeerd gebruik een gevaarlijke situatie ontstaan met als gevolg bijvoorbeeld kortsluiting, brand, een elektrische schok, enzovoort. Lees de gebruiksaanwijzing volledig door en gooi hem niet weg. Het product mag alleen samen met de gebruiksaanwijzing aan derden ter beschikking worden gesteld.

Alle vermelde bedrijfs- en productnamen zijn handelsmerken van de respectievelijke eigenaren. Alle rechten voorbehouden.

### 4. Leveringsomvang

---

- Airco
- Afstandsbediening
- Ontluchtingslang
- 2 x AAA-batterijen
- 2x slangverbindingstuk
- Gebruiksaanwijzing
- Raamadapter

### Geactualiseerde gebruiksaanwijzingen

Download de meest recente gebruiksaanwijzing via de link [www.conrad.com/downloads](http://www.conrad.com/downloads) of scan de afgebeelde QR-code. Volg de aanwijzingen op de website op.



### 5. Kenmerken en functies

---

- 3-In-1: koelen, ontvochten en ventileren
- LED-scherm met SoftTouch-aanraakpaneel
- Incl. Wieltjes om gemakkelijk te transporteren
- 24 uurstimer
- 2 ventilatiestanden



## 6. Veiligheidsinstructies

---



Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en let vooral op de veiligheidsinstructies. Indien de veiligheidsinstructies en de aanwijzingen voor een juiste bediening in deze gebruiksaanwijzing niet worden opgevolgd, kunnen wij niet aansprakelijk worden gesteld voor de daardoor ontstane schade aan apparatuur of persoonlijk letsel. Bovendien vervalt in dergelijke gevallen de garantie.

### a) Algemeen

- Het product is geen speelgoed. Houd het buiten bereik van kinderen en huisdieren.
- Laat verpakkingsmateriaal niet zomaar rondslingeren. Dit kan gevaarlijk materiaal worden voor spelende kinderen.
- Bescherm het product tegen extreme temperaturen, direct zonlicht, sterke schokken, hoge luchtvochtigheid, vocht, ontvlambare gassen, dampen en oplosmiddelen.
- Zet het product niet onder mechanische druk.
- Als het niet langer mogelijk is het product veilig te bedienen, stel het dan buiten bedrijf en zorg ervoor dat niemand het per ongeluk kan gebruiken. Veilige bediening kan niet langer worden gegarandeerd wanneer het product:
  - zichtbaar is beschadigd,
  - niet langer op juiste wijze werkt,
  - tijdens lange periode is opgeslagen onder slechte omstandigheden, of
  - onderhevig is geweest aan ernstige vervoergerelateerde druk.
- Behandel het product met zorg. Schokken, botsingen of zelfs een val van een beperkte hoogte kan het product beschadigen.
- De wandcontactdoos moet zich in de buurt van het apparaat bevinden en gemakkelijk toegankelijk zijn.
- Trek de netstekker nooit aan het netsnoer uit het stopcontact maar gebruik daarvoor altijd de daarvoor bestemde greepvlakken.
- Neem de netstekker uit de contactdoos als u deze langere tijd niet gebruikt.
- Trek voor de veiligheid bij onweer de stekker altijd uit het stopcontact.
- Zorg ervoor dat het netsnoer niet wordt afgekneld, geknikt, door scherpe randen wordt beschadigd of op andere wijze mechanisch wordt belast. Vermijd overmatige thermische belasting van het netsnoer door te hoge of te lage temperaturen. Verander het netsnoer niet. Indien u hier niet op let, kan het netsnoer beschadigd raken. Een beschadigd netsnoer kan een levensgevaarlijke elektrische schok ten gevolge hebben.
- Vertoon het elektrische snoer beschadigingen, raak het dan niet aan. Schakel eerst het erbij behorende stopcontact stroomloos (bijv. via de betreffende aardlekschakelaar) en trek daarna de netstekker voorzichtig uit het stopcontact. Gebruik het product in geen geval met een beschadigd netsnoer.
- Een beschadigd netsnoer mag alleen door de fabrikant, een door deze aangewezen werkplaats of een daarvoor gekwalificeerde persoon worden vervangen om gevaarlijke situaties te voorkomen.
- Netstekkers mogen nooit met natte handen in de contactdoos worden gestoken of er uit worden verwijderd.



- Trek de netstekker uit het stopcontact als u het apparaat volledig los wilt koppelen van de stroomvoorziening. Trek de stekker nooit uit het stopcontact als het apparaat nog aangeschakeld is. Schakel het apparaat alleen uit met de toetsen van de afstandsbediening of in het controlepaneel.
- Trek de stekker uit het stopcontact als u het apparaat schoon wilt maken of wilt verschuiven.
- Controleer of de spanning van het elektrische net overeenkomt met hetgeen aangegeven is op het typeplaatje van het apparaat. Sluit het apparaat aan op een geaard stopcontact. Gebruik geen verlengsnoer en evenmin een meervoudig stopcontact.
- Maak het apparaat niet open. Steek geen voorwerpen in de openingen.
- Bedek het apparaat niet. Zorg voor voldoende ventilatie. Laat in alle richtingen een ruimte van minstens 30 cm rond het apparaat vrij om te zorgen voor voldoende ventilatie.
- Vervoer en gebruik het apparaat altijd rechtop. Gebruik het apparaat nooit als het schuin staat.
- Ga niet op het apparaat zitten en zet er niets bovenop.
- Neem het apparaat nooit met natte handen of als het op een nat oppervlak staat in gebruik.
- Verplaats het apparaat niet als het aan is gezet.
- Laat het apparaat niet met chemicaliën in contact komen.
- Gebruik geen spuitbussen in de buurt van het product.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van gassen of brandbare stoffen zoals alcohol, insecticiden, benzine, etc.
- Waarschuwing- Gevaar voor elektrische schokken! Probeer nooit zelf om het apparaat te repareren. Laat het apparaat in geval van storingen alleen door gekwalificeerde vaklieden repareren.
- Dit apparaat is er niet voor bestemd om door personen (incl. kinderen) met beperkte lichamelijke, sensorische of geestelijke vermogens of gebrek aan ervaring en/of kennis gebruikt te worden, tenzij zij onder toezicht staan van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid of van die persoon aanwijzingen hebben gekregen hoe het apparaat gebruikt moet worden.
- Kinderen moeten onder toezicht staan om er zeker van te zijn dat ze niet met het apparaat gaan spelen.
- Gebruik het apparaat niet als het op de grond is gevallen of schade zichtbaar is.
- Raadpleeg een expert wanneer u twijfelt over het juiste gebruik, de veiligheid of het aansluiten van het apparaat.
- Onderhoud, aanpassingen en reparaties mogen alleen uitgevoerd worden door een expert of in een daartoe bevoegde winkel.
- Als u nog vragen hebt die niet door deze gebruiksaanwijzingen zijn beantwoord, neem dan contact op met onze technische dienst of ander technisch personeel.

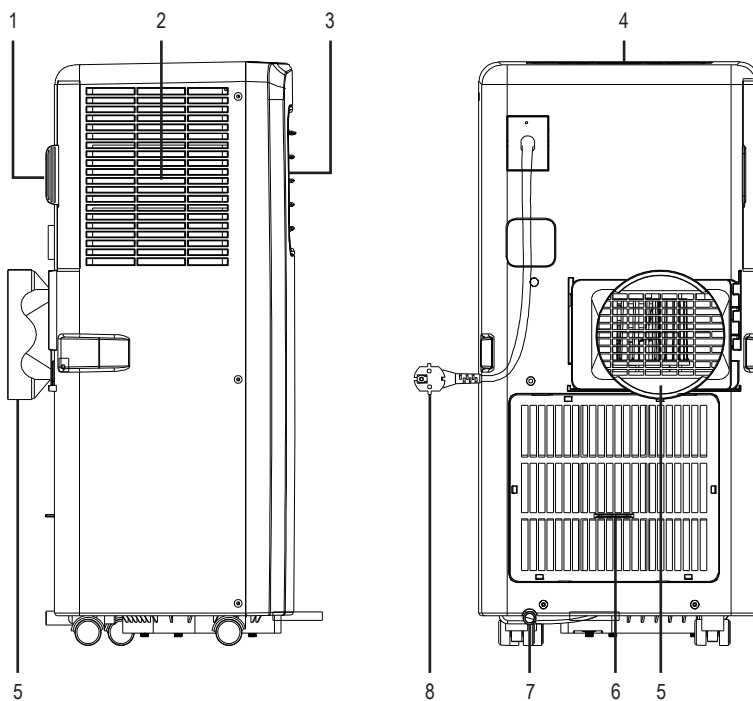
## **b) Batterijen / Accu's**

- Let op de juiste polariteit bij het plaatsen van de batterijen / accu's.
- De batterijen / accu's dienen uit het apparaat te worden verwijderd wanneer het gedurende langere tijd niet wordt gebruikt om beschadiging door lekkage te voorkomen. Lekkende of beschadigde batterijen / accu's kunnen brandend zuur bij contact met de huid opleveren. Gebruik daarom veiligheidshandschoenen om beschadigde batterijen / accu's aan te pakken.



- Batterijen / accu's moeten uit de buurt van kinderen worden gehouden. Laat batterijen / accu's niet rondslingeren omdat het gevaar bestaat dat kinderen en/of huisdieren ze inslikken.
- Alle batterijen / accu's dienen op hetzelfde moment te worden vervangen. Het door elkaar gebruiken van oude en nieuwe batterijen / accu's in het apparaat kan leiden tot batterijlekkage en beschadiging van het apparaat.
- Batterijen / accu's mogen niet worden ontmanteld, kortgesloten of verbrand. Probeer nooit om niet-herlaadbare batterijen te herladen. Er bestaat dan explosiegevaar!

## 7. Bedieningselementen



1 Filter

2 Luchtinlaat

3 Luchttuitlaat

4 Bedieningspaneel

5 Adapter ontluuchtingsslang

6 Filter

7 Uitstroomopening

8 Netstekker

## 8. Installatie

---

- Kies een geschikte plaats om het product neer te zetten.
- Trek de luchtafvoerslang aan beide kanten een beetje uit elkaar.
- Schroef de beide adapters met de wijzers van de klok mee op de uiteinden van de luchtafvoerslang.
- Plaats de raamdoorvoer in het raam. De cirkelronde opening moet aan de binnenkant zitten.

→ De raamdoorvoer is alleen geschikt voor schuiframen (horizontaal + verticaal).

De lengte van de raamdoorvoer bedraagt minimaal 67,5 cm en maximaal 123 cm.

- Sluit het raam zo ver mogelijk om de raamdoorvoer vast te zetten.
- Maak de luchtafvoerslangadapter (5) vast aan de achterkant van het product. Zorg ervoor dat de langwerpige hoek aan de linkerkant van de adapter goed vastzit in de langwerpige opening. Schuif de adapter naar beneden om de verbinding vast te zetten.
- Trek de luchtafvoerslang uiteen tot de benodigde lengte.

→ Bij installatie moet de luchtafvoerslang zo recht mogelijk gelegd worden. Knik de slang niet.

- Steek het andere uiteinde van de luchtafvoerslang in de opening van de raamdoorvoer. De adapter moet dan vastklikken.

→ U kunt de luchtafvoerslang ook zonder raamdoorvoering uit het raam hangen. Sluit het venster dan zo ver mogelijk. Let erop dat de slang niet ingedrukt en daardoor beschadigd wordt.

## 9. Afstandsbediening

---

- Verwijder het deksel van het batterijvak.
- Plaats 2 batterijen van het type AAA met de juiste polariteit in het vak. Let daarvoor op de polariteitsaanduidingen in het batterijvak.
- Sluit het batterijvak.

→ Vervang de batterijen zodra het product niet meer op de signalen van de afstandsbediening reageert.

Richt de afstandsbediening altijd direct op de IR-ontvanger die zich onder het beeldscherm bevindt.

De toets waar niets op staat, heeft geen functie.

## 10. Netaansluiting

---

- Steek de netstekker in een in het huishouden gewoon stopcontact.
- U hoort een geluidssignaal. Het product staat dan in de standby-modus.

## 11. Ingebruikname

---

### a) Aan-/uitschakelen



Laat het product voor het aan te zetten minstens 2 uur rechtop staan om ervoor te zorgen dat de koelvloeistof in de daarvoor bestemde leidingen kan terugvloeien.

Nadat u het product heeft uitgezet, moet u het minstens 3 minuten laten afkoelen voor het opnieuw aan te zetten. Anders kan de compressor beschadigd worden.

Druk op toets **POWER** op het apparaat of op de afstandsbediening om het apparaat aan of uit te zetten.

### b) Bedientoets

Toets	Functie
POWER	In-/uitschakelen
TEMP+	Temperatuur verhogen
TEMP-	Temperatuur verlagen
MODE	Modus kiezen (koelen, ontvochtigen, ventileren)
SPEED	Ventilatorsnelheid instellen (hoog, laag)
TIMER	Timer-modus

### c) Indicatielampjes

lampen	Betekenis
W.F	Watertank vol
HIGH	Hoge ventilatorsnelheid
LOW	Lage ventilatorsnelheid
TIMER	Timer-modus
COOL	Koelmodus
DEHUM	Ontvochtigingsmodus
FAN	Ventilatiemodus

## d) Koelen

- U kunt een temperatuur instellen tussen 16 en 31 °C.
- In deze modus is de keuze van de ventilatorsnelheid vrij.

## e) Ontvochtiger

- De ventilatorsnelheid en de temperatuur worden automatisch ingesteld en kunnen niet veranderd worden.
- De ventilator draait op lage snelheid.
- De automatisch ingestelde temperatuur ligt 2 °C onder de temperatuur in de ruimte op dat moment.

## f) Ventileren

- In deze modus is de keuze van de ventilatorsnelheid vrij.
- De temperatuur kan niet worden ingesteld.

## g) Timer

→ Met de timerfunctie kunt u het product na afloop van een countdown automatisch aan- of uitzetten.

Als u het product voordat de countdown is afgelopen, handmatig aan of uit wilt zetten, wordt de timerfunctie afgebroken.

### Inschakelen

- Het product moet zich in de standby-modus bevinden.
- Druk op toets **TIMER**.
- Stel de duur van de countdown (1 tot 24 uur) in met de toets **TEMP+/-**.
- Druk ter bevestiging op toets **TIMER**.
- Kies de gebruiksmodus.
- Na afloop van de countdown schakelt het product zich automatisch aan.

### Uitschakelen

- Het product moet zijn aangezet.
- Druk op toets **TIMER**.
- Stel de duur van de countdown (1 tot 24 uur) in met de toets **TEMP+/-**.
- Druk ter bevestiging op toets **TIMER**.
- Na afloop van de countdown schakelt het product zich automatisch uit.

## 12. Het waterreservoir legen

---

→ Maak de watertank leeg zodra de indicator **W.F** oplicht of als u van plan bent het product voor langere tijd niet te gebruiken.

- Haal de netstekker uit het stopcontact.
- Verwijder de zwarte, rubberen stop van de uitstroomopening (7).
- Trek de halfdoorzichtige rubberen stop uit de uitstroomopening. Het water stroomt er direct uit.
- Installeer indien nodig een geschikte afvoerslang (niet meegeleverd).
- Leid het water naar buiten of naar een geschikte afvoer.

## 13. Schoonmaken en onderhoud

---

### a) Algemeen



Gebruik in geen geval agressieve schoonmaakmiddelen, schoonmaakalcohol of andere chemische oplosmiddelen omdat die de behuizing kunnen beschadigen of zelfs het functioneren kunnen beïnvloeden.

- Koppel het product iedere keer voordat u het schoon gaat maken los van de stroomvoorziening.
- Gebruik een droog, pluisvrij doekje om het product mee schoon te maken.

### b) Filter

- Maak het filter om de 2 weken schoon.
- Verwijder beide filters (1+6).
- Spoel de filters af met lauw water.
- Laat de filters volledig drogen voor ze weer terug te plaatsen.

## 14. Waarschuwingsmeldingen

---

Display	Oorzaak	Oplossing
E0	Temperatuursensor defect	Reparatie door een vakkracht nodig.
E2	Watertank vol	Leeg de watertank.

## 15. Hulp bij problemen

---

Probleem	Oorzaak	Oplossing
Het apparaat kan niet worden aangezet.	De watertank is vol (indicator W.F knippert).	Leeg de watertank.
	De temperatuur van de ruimte is lager dan de temperatuur die voor de koelmodus is ingesteld.	Stel de temperatuur opnieuw in.
Niet koel genoeg.	Er staan deuren/ramen open.	Sluit alle deuren en ramen.
	Er staan warmtebronnen in de ruimte.	Verwijder, indien mogelijk, de warmtebronnen of schakel ze uit.
	De luchtafvoerslang is niet aangesloten of is verstopt.	Sluit de luchtafvoerslang aan of verwijder de verstopping.
	De ingestelde temperatuur is te hoog.	Stel de temperatuur opnieuw in.
	De luchtinlaten zijn geblokkeerd.	Maak de filters schoon.
Te luid.	Het product staat niet op een vlak oppervlak.	Plaats het apparaat op een vlak en stabiel oppervlak,
	Koelmiddel stroomt door de leidingen.	Dit geluid is normaal

## 16. Verwijdering

---

### a) Product



Elektronische apparaten zijn recyclebare stoffen en horen niet bij het huisvuil. Als het product niet meer werkt, moet u het volgens de geldende wettelijke bepalingen voor afvalverwerking inleveren. Verwijder de geplaatste batterijen/accu's en gooi deze afzonderlijk van het product weg.



## b) Batterijen/accu's



U bent als eindverbruiker volgens de KCA-voorschriften wettelijk verplicht alle lege batterijen en accu's in te leveren; verwijdering via het huisvuil is niet toegestaan.

Batterijen/accu's die schadelijke stoffen bevatten, zijn gemarkeerd met nevenstaand symbool. Deze mogen niet via het huisvuil worden afgevoerd. De aanduidingen voor irriterend werkende, zware metalen zijn: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood (de aanduiding staat op de batterijen/accu's, bijv. onder de links afgebeelde vuilnisbaksymbool).

U kunt verbruikte batterijen/accu's gratis bij de verzamelpunten van uw gemeente, onze filialen of overal waar batterijen/accu's worden verkocht, afgeven.

Zo vervult u uw wettelijke verplichtingen en draagt u bij tot de bescherming van het milieu.

## 17. Technische gegevens

---

### a) Aircó

Bedrijfsspanning .....	220 - 240 V/AC, 50 Hz
Vermogensopname .....	785 W
Koelvermogen .....	7000 BTU/h (2,05 kW)
Luchtdoorstroming .....	ca. 320 m <sup>3</sup> /h
Koelmiddel/inhoud .....	R290A / 0,14 kg
Ontvochtigingsvermogen .....	ca. 0.8 L / uur (bij 30 °C / 80% RV)
Temperatuur-instelbereik .....	16 – 31 °C
Geschikt voor ruimten .....	<22 m <sup>2</sup>
Afvoerluchtslanglengte .....	ca. 1,5 m
Lengte kabel .....	ca. 1,8 m
Bedrijfscondities .....	+16 tot +35 °C, max. 90 % RV
Opslagcondities .....	+5 tot +40 °C, max. 90 % RV
Afmetingen (B x H x D) .....	330 x 680 x 280 mm
Gewicht .....	ca. 18 kg

### b) Afstandsbediening

Stroomvoorziening .....	2 x 1,5 V-batterij, type AAA
Afmetingen (B x H x D) .....	45 x 22 x 125 mm
Gewicht .....	ca. 42 g





**(D)** Dies ist eine Publikation der Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Str. 1, D-92240 Hirschau ([www.conrad.com](http://www.conrad.com)).

Alle Rechte einschließlich Übersetzung vorbehalten. Reproduktionen jeder Art, z. B. Fotokopie, Mikroverfilmung, oder die Erfassung in elektronischen Datenverarbeitungsanlagen, bedürfen der schriftlichen Genehmigung des Herausgebers. Nachdruck, auch auszugsweise, verboten. Die Publikation entspricht dem technischen Stand bei Drucklegung.

Copyright 2019 by Conrad Electronic SE.

**(GB)** This is a publication by Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Str. 1, D-92240 Hirschau ([www.conrad.com](http://www.conrad.com)).

All rights including translation reserved. Reproduction by any method, e.g. photocopy, microfilming, or the capture in electronic data processing systems require the prior written approval by the editor. Reprinting, also in part, is prohibited. This publication represent the technical status at the time of printing.

Copyright 2019 by Conrad Electronic SE.

**(F)** Ceci est une publication de Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Str. 1, D-92240 Hirschau ([www.conrad.com](http://www.conrad.com)).

Tous droits réservés, y compris de traduction. Toute reproduction, quelle qu'elle soit (p. ex. photocopie, microfilm, saisie dans des installations de traitement de données) nécessite une autorisation écrite de l'éditeur. Il est interdit de le réimprimer, même par extraits. Cette publication correspond au niveau technique du moment de la mise sous presse.

Copyright 2019 by Conrad Electronic SE.

**(NL)** Dit is een publicatie van Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Str. 1, D-92240 Hirschau ([www.conrad.com](http://www.conrad.com)).

Alle rechten, vertaling inbegrepen, voorbehouden. Reproducties van welke aard dan ook, bijvoorbeeld fotokopie, microverfilmung of de registratie in elektronische gegevensverwerkingsapparatuur, vereisen de schriftelijke toestemming van de uitgever. Nadruk, ook van uittreksels, verboden. De publicatie voldoet aan de technische stand bij het in druk bezorgen.

Copyright 2019 by Conrad Electronic SE.